

ZUMAIAKO UDALA

«Udaleku irekietarako» koordinatzaileak lehiaketa sistemaren bitartez kontratatzeko oinarriak eta deialdia onartzea.

2012ko otsailaren 24ko datako 118/12 zenbakidun Alkate Dekretu bidez Zumaiko Udaleko Udaleku irekietarako koordinatzaileak lehiaketa sistemaren bitartez kontratatzeko prozesua arautuko duten oinarriak onartzea eta dagokion deialdia egitea erabaki zen.

Eta horren berri ematen da dagozkion ondorioetarako. Bestetik, administrazio-bidea amaitzen duen egintza horren aurka Administrazioarekiko auzi-errekursoa aurkez daiteke Administrazioarekiko Auzitarako Donostiarra Epaitegian bi hilabeteko epean, jakinazpen hau jaso eta biharamunetik hasita, administrazioarekiko auziak arautzen dituen uztailaren 13ko 29/1998 Legearen 8. eta 46. artikuluan ezarritakoaren arabera, abenduaren 23ko 19/2003 Lege Organikoak, uztailaren 1eko 6/1985 Botere Judiziala arautzen duen Lege Organikoa aldatzen duenak, emandako idazketaren ondorioz. Eta Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Procedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legea aldatu zuen urtarrilaren 13ko 4/1999 Legearen 109.c) artikuluarekin bat etorri.

Nolanahi ere, nahi izanez gero, aurreko idatz-zatian adierazitako Administrazioarekiko auzi-errekursoaren aurretik, berraztertzeko errekursoa aurkez daiteke ebazpena eman zuen organoari hilabeteko epean, jakinazpen hau jaso eta biharamunetik hasita.

Hori guztia, aurretik adierazitako urtarrilaren 13ko 4/1999 Legearen 116. eta 117. artikulu eta kidekoetan ezarritakoarekin bat etorri, eta norberaren eskubideak babesteko egoki irizten diren egintza edo errekursoak aurkezeari kalterik egin gabe.

Zumaia, 2012ko otsailaren 24a.—Iñaki Agirrezabalaga Alkortal, alkatea.

(553)

(1993)

**«UDALEKU IREKETARAKO» KOORDINATZAILEAK
KONTRATATZEKO OINARRI ARAUTZAILEAK**

1. Deialdiaren xedea:

Oinarri hauen helburua Zumaiko Hezkuntza Sailak antolatzen dituen «Udako udaleku irekietarako» koordinatzaileen aldi baterako kontratacio laboralak lehiaketa sistemaren bitartez egiteko deialdia arautzea da.

Udaleku irekiaren helburua berriz zera da; 3-11 bitarteko umeentzat gozamen espazio ludikoa eskaintza balio batzuk landuz, hala nola, euskararen sustapena, autonomia pertsonala, berdintasuna eta elkarbizitza besteak beste.

— Kontratuaren iraupena hilabetekoa izango da, epe hau hamabost egunetara murriztu daiteke zerbitzuaren beharrengatik, beti ere uztailean eta lanaldia, Udalak aipatutako programari aurre egiteko beharrak kontutan izanik ezartzen duena izango da.

— Ordainsaria: Zumaiko Udaleko ordainsarien taularen 9. maila.

2. Prozesuan parte hartzeko baldintzak:

Onartua izateko eta, hautaketa prozesuan parte hartu ahal izateko ondorengo baldintzak bete beharko dira:

AYUNTAMIENTO DE ZUMAIA

Aprobación de las bases y la convocatoria para contratar a través del sistema de concurso a coordinadores/as de los campamentos de verano.

Mediante Decreto de Alcaldía n.º 118/12 y fecha 24 de febrero de 2012, se acordó aprobar las bases y la convocatoria para el proceso de contratación a través del sistema de concurso de coordinadores/as para las colonias de verano del Ayuntamiento.

Lo que se publica para general conocimiento y para que surta los efectos oportunos. Contra el citado acto expreso, que es definitivo en vía administrativa, los interesados podrán interponer en el plazo de dos meses, contados desde el día siguiente al de la recepción de la presente notificación, recurso contencioso-administrativo ante el Juzgado Contencioso Administrativo de Donostia, a tenor de lo establecido en los arts. 8 y 46 de la Ley 29/1998, de 13 de julio, reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa, según redacción dada por la Ley Orgánica 19/2003, de 23 de diciembre, de modificación de la Ley Orgánica 6/1985, de 1 de julio, del Poder Judicial. Y en concordancia con el Art. 109.c) de la Ley 4/1999, de 13 de enero, de modificación de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento administrativo Común.

No obstante, con carácter potestativo y previo al Recurso Contencioso-Administrativo señalado en el párrafo anterior, los particulares podrán interponer recurso de reposición, ante el mismo órgano que la dictó, en el plazo de un mes que se contará desde el día siguiente al de su notificación.

Todo ello, conforme a lo establecido en los artículos 116, 117 y concordantes de la Ley 4/1999, de 13 de enero, anteriormente señalada, y sin perjuicio de cualquier otra acción o recurso que se estime oportuno interponer para la mejor defensa de sus derechos.

Zumaia, a 24 de febrero de 2012.—El alcalde, Iñaki Agirrezabalaga Alkorta.

(553)

(1993)

BASES REGULADORAS PARA LA CONTRATACIÓN DE COORDINADORES PARA LAS «COLONIAS ABIERTAS»

1. Objeto de la convocatoria:

Es objeto de estas bases regular la convocatoria para la contratación laboral-temporal a través del sistema de concurso de coordinadores para las «Colonias abiertas de verano» que organiza el Departamento de Educación del Ayuntamiento de Zumaia.

El objetivo de las «Colonias abiertas de verano» por su parte, es la de ofrecer a los niños de 3 a 11 años un espacio de diversión lúdica, al mismo tiempo que se fomentan algunos valores como la promoción del euskera, la autonomía personal, la igualdad y la convivencia entre otros.

— La duración del contrato será de un mes, pudiendo reducirlo a 15 días por necesidades del servicio, en cualquier caso será en el mes de julio y la jornada de trabajo será la que establezca el Ayuntamiento atendiendo a las necesidades del programa anteriormente citado.

— Retribución: Nivel 9 de la tabla retributiva del Ayuntamiento de Zumaia.

2. Condiciones para tomar parte en el proceso:

Para ser admitido/a y poder tomar parte en el proceso selectivo, será necesario cumplir los siguientes requisitos:

1-Europako Batasuneko estatu kide bateko nazionalitatea edukitzea, edo bestela Europako Batasunak egin eta Spainiak berretsitako nazioarteko hitzarmen bidez langileen zirkulazio askea duten estatuetakoia izatea.

Aurkez daitezke, halaber, Europako Batasuneko kide den estaturen bateko nazionalitatea dutenen ezkontideak ere, baldin eta zuzenbidez banatuta ez badaude, bai eta haren ondorengoak eta bere ezkontide zuzenbidez banatu gabareen ondorengoak ere, 21 urte baino gutxiago baditzte, edota gehiago izanik ere haien kontura bizi badira.

2. 18 urte beteta izatea.
3. Derrigorrezko Bigarren Hezkuntza tituluaren jabe izatea.
4. Denbora libreko begirale titulua izatea.
5. Euskaraz ulertu eta hitz egitea.
6. Funtzioak behar bezala betetzea eragotz dezakeen gai-xotasunik nahiz muga fisiko edo psikikorik ez izatea.

7. Inolako administrazio publikoaren edo autonomia erkidegoetako konstituzio nahiz estatutu organoen zerbitzutik dizi-piña-espeditivo bidez baztertu gabea izatea eta funtziopublikoak betetzeko ezgaituta ez egotea.

3. Eskabideak aurkeztea:

Epea: Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratu eta hurrengo egunetik hasita, 20 egun naturaleko epea egongo da izena emateko.

Lekua: Zumaiako Udaleko erregistroan.

Ordutegia: 7:30-14:30.

Halaber, aukera izango da, azaroaren 1992ko 26 Legeak, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Procedura Erkidearen Legeak, 38.4 artikuluan araututakoari jarraiki, eskaerak posta-administrazioetan aurkezteko. Horrela egiten bada, eskaerak Udaleko alkate-presidenteari zuzenduko zaizkio kartazal ireki batean, posta bulegoko funtzionarioak data eta zibilua jarri diezaion, eskaerak aurkezteko epearen barruan. Baldintza hori betetzen bada soilik onartuko da posta-bulegoko aurkezpen eguna Erregistro Orokorreko sarrera-data gisa.

4. Aurkeztu beharreko dokumentazioa:

- Eskaera orria beteta (I. Eranskina).
- (www.zumaia.net webgunean zein Zumaiako Udaleko Erregistroan eskuragarri egongo da).
- NANaren fotokopia.
- Eskatzen den titluaren fotokopia.
- Denbora libreko begirale titulua.
- Eskaeran aipatutako merezimenduak egiaztatzen dituen agirien kopiak.

5. Kalifikazio epaimahaia:

Merituak baloratuko dituen epaimahaia Zumaiako Udaleko Hezkuntza eta Euskara Teknikaria eta Zumaiako Udaleko karrerako bi funtzionarioiak osatuko dute.

6. Hautaketa prozesua:

Ondorengo irizpideei ezartzen zaizkien puntuazionera, hautagai bakoitzeko puntuazio total bat aterako da eta horren arabera kontratazioa egiteko erabiliko den hurrenkera lortuko dugu.

1. Tener la nacionalidad de alguno de los Estados miembros de la Unión Europea, o ser nacional de algún Estado al que, en virtud de la aplicación de los Tratados internacionales celebrados por la Unión Europea y ratificados por el Estado español, le sea de aplicación la libre circulación de trabajadores.

También podrán participar el cónyuge de los nacionales de los Estados miembros de la Unión Europea, siempre que no esté separado de derecho, así como sus descendientes y los de su cónyuge, siempre, asimismo, que ambos cónyuges no estén separados de derecho, sean estos descendientes menores de veintiún (21) años o mayores de dicha edad y vivan a sus expensas.

2. Tener cumplidos 18 años de edad.
3. Estar en posesión del título de Educación Secundaria Obligatoria.
4. Tener el título de monitor de tiempo libre.
5. Entender y saber hablar euskera.
6. No padecer enfermedad ni defecto físico ni psíquico que impida el normal desempeño de las funciones propias del puesto.
7. No haber sido separado/a mediante expediente disciplinario del servicio de las Administraciones Públicas o de los órganos constitucionales o estatutarios de las CCAA, ni hallarse inhabilitado para el ejercicio de las funciones públicas.

3. Presentación de las solicitudes:

Plazo: 20 días naturales a contar desde el siguiente a la publicación de estas bases en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa.

Lugar: Registro del Ayuntamiento de Zumaia.

Horario: 7:30-14:30.

Igualmente, las instancias de solicitud podrán presentarse en las Administraciones de Correos, según se recoge en el artículo 38.4 de la Ley de 26 de noviembre de 1992, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común. Se dirigirán al alcalde-presidente del Ayuntamiento en sobre abierto, para que sean fechadas y selladas por el funcionario de Correos dentro del plazo de presentación de solicitudes. Solamente en este caso se aceptará el día de ingreso en Correos como fecha de entrada en el Registro General.

4. Documentación a presentar:

- Hoja de inscripción cumplimentada. (I. Anexo).
- (se podrá acceder a la misma en la página web www.zumaia.net o en el mismo Registro del Ayuntamiento de Zumaia).
- Fotocopia del DNI.
- Fotocopia de la titulación exigida.
- Fotocopia del título de monitor de tiempo libre.
- Copias de los documentos que certificación los méritos alegados en la solicitud.

5. Tribunal evaluador:

El Tribunal evaluador de los méritos estará constituido por la Técnico de Educación y Euskera del Ayuntamiento de Zumaia y dos funcionarios/as de carrera del Ayuntamiento de Zumaia.

6. Proceso de selección:

Teniendo en cuenta la puntuación que se va a asignar según los criterios señalados a continuación, se obtendrá una puntuación total para cada candidato y en base a ello se obtendrá una clasificación final que se utilizará para realizar la contratación.

- * Titulazioa:
 - Aisialdiko Zuzendari titula: 5 puntu
- * Ikasketak:
 - Magisteritzta: 1 puntu.
 - Gizarte hezkuntza: 1 puntu.
 - Pedagogia-psikologia: 1 puntu.
 - Gizarte eta kultur animazioa: 1 puntu.
 - Gizarte integrazioa: 1 puntu.
- * Prestakuntza-ikastaroak: Gehienez 5 puntuekin baloratuko da.
 - Jolasa, aisialdia, etb.ekin erlazionaturiko ikastaroak: 0,5 puntu bakotzeko.
- * Euskara:
 - 3HE/EGA/baliokidea: 3 puntu.
- * Lan-esperientzia: Gehienez 7 puntuekin baloratuko da:
 - Ludoteka batean koordinatzaile lanak egiteagatik: Urte bakotzeko 1,5 puntu. (urte bete baino gutxiagoko epeak ez dira kontuan hartuko).
 - Ludoteka batean hezitziale lanak egiteagatik: Urte bakotzeko puntu bat. (urte bete baino gutxiagoko epeak ez dira kontuan hartuko).
 - Udaleku itxietan zuzendari bezala esperientzia izatea: 15 eguneko 0,60 puntu.
 - Udaleku irekietan zuzendari bezala esperientzia izatea: 15 eguneko 0,55 puntu
 - Udaleku itxietan begirale bezala esperientzia izatea: 15 eguneko, 0,50 puntu.
 - Udaleku irekietan begirale bezala esperientzia izatea: 15 eguneko, 0,45 puntu
 - Aisialdi taldeetako partaidetzagatik: Puntu 1 urte bakotzeko, gehienez 3 puntu arte.

7. Izangaien zerrenda.

Izangai bakotzaren azken kalifikazioa hautaketa prozesu osoan lortutako emaitzen batura izango da.

Berdinketa izanez gero, ordena ezartzeko honako irizpide hauek beteko dira hurrenez hurren:

1. Lan esperientzia.
2. Zuzendari edo begirale titula izatea.
3. 3 HE/EGA edo baliokidearen jabe izatea.
4. Ikasketak.

Hautaketa bukatu ondoren, Epaimahai kalifikatzaleak lortutako puntuazioaren ordenaren araberako zerrenda argitaratuko du Zumaiako Udaleko iragarki taulan eta web orrian, eta onarpen proposamena igorriko du, aurretik aipatutako kontratazioak egiteko.

Zerrenda hau urtean zehar Ludotekan sor daitezkeen aldi baterako pertsonal beharrei aurre egiteko erabiliko da.

Kontratatua izateko, ezinbesteko baldintza izango da beharrezkoak diren bilera eta prestaketa asteburuan, hau da, ekainaren 9an eta 10ean, prestakuntzarako aurreikusitako ordu guztietan asistentzia betetzea. Baldintza hauek ez betetzeak, hautagaiak zerrendatik kanpo gelditzea ekarriko du automatikoki. Era berean, zerrendatik kanpo gelditzea ekarriko luke, prestaketa asteburuan ikusiko balitz prozesuan parte hartzeko baldintza guztiak ez direla betetzen.

- * Titulación:
 - Título de Director de Tiempo Libre: 5 puntos.
- * Estudios:
 - Magisterio: 1 punto.
 - Educación social: 1 punto.
 - Pedagogia-psicología: 1 punto.
 - Animación socio-cultural: 1 punto.
 - Integración social: 1 punto.
- * Cursos de formación: Como máximo se valorará con 5 puntos.
 - Cursos de formación relacionados con los juegos, tiempo libre, etc.: 0,5 puntos cada uno.
- * Euskera:
 - PL3/EGA/equivalente: 3 puntos.
- * Experiencia profesional: Como máximo se valorará con 7 puntos:
 - Trabajos realizados en una Ludoteca como coordinador/a: 1,5 puntos por cada año trabajado (no se considerarán los períodos inferiores a un año).
 - Trabajos realizados en una Ludoteca como educador/a: 1 punto por año trabajado (no se considerarán los períodos inferiores a un año).
 - Experiencia como director en colonias cerradas: Por cada 15 días 0,60 puntos.
 - Experiencia como director en colonias abiertas: Por cada 15 días 0,55 puntos.
 - Experiencia como monitor en colonias cerradas: Por cada 15 días 0,50 puntos.
 - Experiencia como monitor en colonias abiertas: Por cada 15 días, 0,45 puntos.
 - Participación en grupos de tiempo libre: 1 punto por año, hasta un máximo de 3 puntos.

7. Lista de aspirantes:

La calificación final de cada aspirante estará constituida por el total de las puntuaciones obtenidas en el proceso selectivo.

En caso de empate, el orden se establecerá, atendiendo sucesivamente a los siguientes criterios:

1. Experiencia profesional.
2. La titulación de monitor o director.
3. Tener acreditado el PL 3/EGA o equivalente.
4. Formación.

El Tribunal Calificador hará pública en el Tablón de Anuncios y página Web del Ayuntamiento de Zumaia la relación de aspirantes por orden de puntuación alcanzada, y elevará propuesta de aprobación para su utilización en la contratación arriba mencionada.

Esta lista se va a utilizar para cubrir las necesidades temporales de personal que puedan surgir durante el año en la Ludoteca.

Para ser contratado será condición indispensable, acudir a las reuniones que sean necesarias y al fin de semana de preparación, que se celebrará los días 9 y 10 de junio, teniendo que asistir a todas las horas establecidas. El no cumplimiento de estos requisitos supondrá la expulsión automática de la lista de candidatos. Así mismo, si durante el fin de semana de preparación se detecta que no se cumplen todos y cada uno de los requisitos establecidos en estas bases, ello supondrá igualmente la expulsión de automática de la lista de candidatos.



Zumaiako Udala

2012ILPO0002

ZUMAIAKO UDALA/ AYUNTAMIENTO DE ZUMAIA**DEIALDI PUBLIKOAN PARTE HARTZEKO ESKAERA**
SOLICITUD PARA PARTICIPACIÓN EN CONVOCATORIA PÚBLICA

Sarrera Erregistroa/ Registro de Entrada	Lanpostu honetara aurkezten da/ Se presenta a la siguiente plaza
---	--

1.- NORBERAREN DATUAK/ DATOS PERSONALES

Lehen Abizena/ Primer Apellido	Bigarren Abizena/ Segundo Apellido	Izena/ Nombre
---------------------------------------	---	----------------------

N.A.N./ D.N.I.	Jaiotze data/ Fecha de nacimiento	Telefonia/ Teléfono
-----------------------	--	----------------------------

Helbidea/ Domicilio	Herria-Herrialdea/ Población-Provincia	P.K./C.P.
----------------------------	--	------------------

2.- HEZKUNTZA/ FORMACIÓN**Deialdian eskatutako titula/** Título académico exigido en la convocatoria

Titula/ Título	Zentroa eta Herria/ Centro y población	Data/ Fecha
-----------------------	---	--------------------

3.- ESPERIENZIA/ EXPERIENCIA

Sarrera data/ Fecha ingreso	Irteera data/ Fecha baja	Administrazioaren edo enpresaren izena/ Nombre de la Administración o empresa	Izandako lanpostua/ Puesto que ocupó
---------------------------------------	------------------------------------	---	---



Zumaiako Udala

2012ILPO0002

4.- BESTE TITULU EDO IKASKETAK/ OTROS TÍTULOS O ESTUDIOS

Merituen balioztagenerako datuak (Tituluak, ikastaroak, etabar....)

Datos para la valoración de Méritos (Títulos, cursillos, etc....)

Tituluak edo ikasketak/ Títulos o cursos	Iraupena: urteak-orduak/Duración: años-horas

ESKAERA HONEKIN BATERA DOAZEN AGIRIAK:

DOCUMENTOS QUE SE ADJUNTAN A ESTA SOLICITUD:

- N.A.N. edo pasaportearen fotokopia/** Fotocopia del DNI o pasaporte.
- Deialdian parte hartzeko eskatutako tituluaren fotokopia/** Fotocopia del título exigido para tomar parte en la convocatoria.
- Hizkuntza eskakizunaren egiaztagiriaren fotokopia /** Fotocopia del certificado de acreditación del Perfil Lingüístico.
- Merezimendu lehiaketarako egiaztagirien fotokopiak/** Fotocopias de los certificados de los méritos alegados.

Behean sinatzen duenak, eskaera honi dagokion deialdi publikoan onartua izatea ESKATZEN DU, eta bertan azaltzen diren datuak egiazkoak direla eta Oinarietan eskatutako baldintzak betetzen dituela BAIEZTATZEN DU, eskatutakoan agiri original bidez zurituko dituela hitz ematen duelarik.

El abajo firmante SOLICITA ser aceptado en las pruebas de selección correspondientes a la presente instancia y DECLARA que los datos que hace constar en la misma son verídicos y que cumple todas las condiciones especificadas en las bases, así como que, cuando le sea solicitado, presentará las correspondientes originales.

Zumaian, 2012ko.....ren.....an/ Zumaia, a.....de.....de 2012

Sinadura/ Firma

ZUMAIKO UDALEKO ALKATE JAUNARI

AL SR. ALCALDE DEL AYUNTAMIENTO DE ZUMAIA

**Zumaiaako Udala**

2012ILPO0002

Izaera Personaleko Datuak Babesteko abenduaren 13ko 15/1999 Lege Organikoan ezarritakoaren arabera, instantzi hau betetzerakoan emandako datuak Zumaiaako Udaletxearen jabetzako fitxategi batera igaroko direla jakinarazten zaizu. Era berean, jakinarazten dizugu, zure datuak fitxategian gordeta geldituko direla eta deialdi publiko honetako helburuetarako solik erabiliak izango direla.

Bestalde, datuetara iristeko, zuzentzeko, indarrik gabe uzteko eta datuen aurka egiteko, Zumaiaako Udaletxearen helbidera jo dezakezula jakinarazten dizugu: Zumaiaako Udala, Foruen Enparantza, 1. 20750 Zumaia, Gipuzkoa.

Udala ez da inolaz ere izango emandako datuen zilegitasun, egiatasun eta zehaztasunen erantzule. Datuak aldatzen badira, zure erantzunkizuna da hori udalari jakinaraztea.

En cumplimiento de lo establecido en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, le informamos que los datos personales que nos facilite mediante el cumplimiento del presente formulario, pasarán a formar parte de un fichero automatizado, propiedad del Ayuntamiento de Zumaia.

Así mismo, usted consiente que los datos sean conservados en el mencionado fichero y utilizados únicamente para los fines de esta convocatoria pública.

El Ayuntamiento le informa que puede ejercer sus derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición en la calle Foruen Enparantza, 1. 20750 Zumaia, Gipuzkoa.

El Ayuntamiento en ningún caso será responsable de la licitud, veracidad y exactitud de los datos facilitados. Queda bajo su exclusiva responsabilidad la notificación al Ayuntamiento de cualquier modificación en los mismos.